PT EN ES

柔

OMEGA LIGHT 30 anos

infinitas

endless possibilities
infinitas posibilidades

possibilidades

Tudo começa com uma forma. Mas nenhuma forma precisa ser definitiva. Ela pode se transformar, se combinar e encontrar novos caminhos. É nesse espaço entre a ideia e a criação que surgem infinitas possibilidades.

Everything begins with a form. But no form needs to be definitive. It can transform, combine, and find new paths. It is in this space between idea and creation that endless possibilities emerge.

Todo comienza con una forma. Pero ninguna forma tiene que ser definitiva. Puede transformarse, combinarse y encontrar nuevos caminos. Es en ese espacio entre la idea y la creación donde surgen infinitas posibilidades.

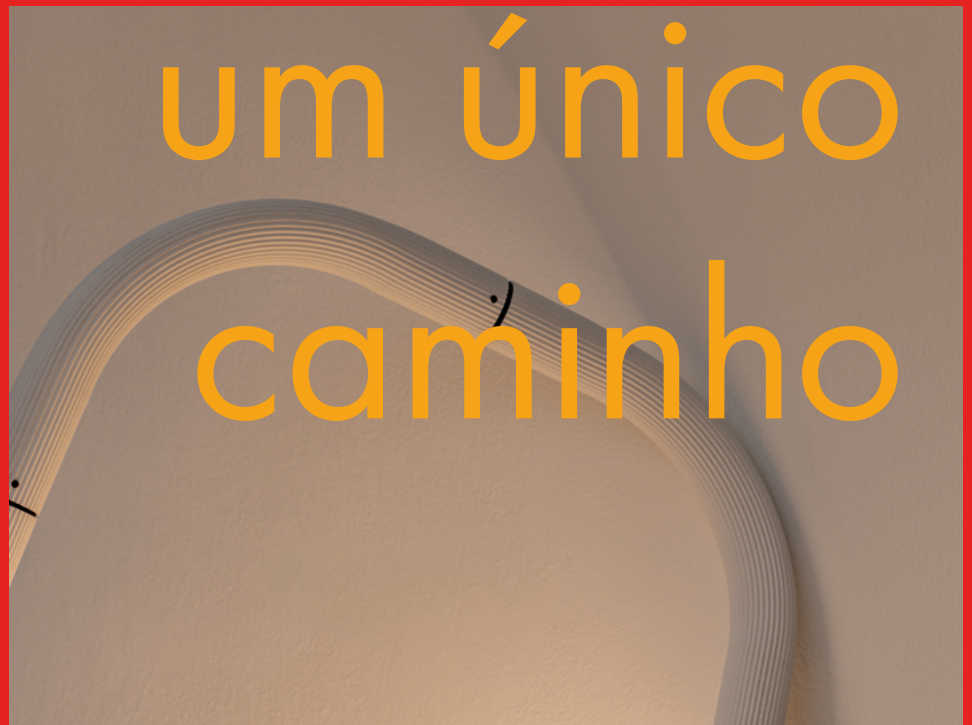
NÃO HÁ UM ÚNICO CAMINHO
THERE IS NO SINGLE WAY
NO HAY UN ÚNICO CAMINO

A luz não segue uma rota fixa. Ela encontra superfícies, atravessa espaços, cria sombras e revela novas perspectivas. Jū parte dessa mesma liberdade para transformar cada composição em uma nova possibilidade.

Light does not follow a fixed path. It encounters surfaces, moves through spaces, creates shadows, and reveals new perspectives. Jū draws from this same freedom to transform every composition into a new possibility.

La luz no sigue una ruta fija. Encuentra superficies, atraviesa espacios, crea sombras y revela nuevas perspectivas. Jū parte de esa misma libertad para transformar cada composición en una nueva posibilidad.

não há um único caminho



se fala “djú”

iū

柔

Um sistema de iluminação pensado para dialogar com a arquitetura. Uma forma que se adapta ao espaço, permitindo diferentes composições e novos caminhos para a luz.

A lighting system designed to engage with architecture. A form that adapts to the space, allowing for different compositions and new paths for light.

Un sistema de iluminación pensado para dialogar con la arquitectura. Una forma que se adapta al espacio, permitiendo diferentes composiciones y nuevos caminos para la luz.

design por Ricardo Fahl

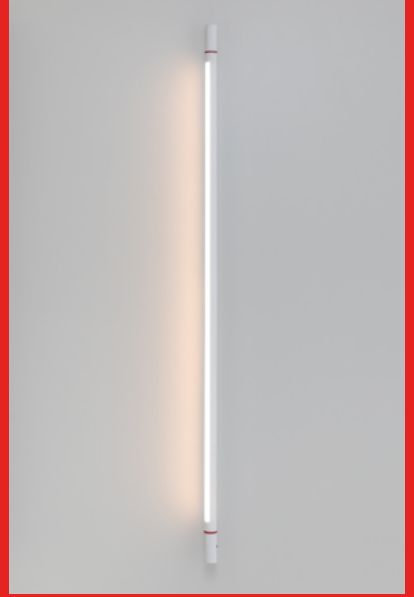
o ponto de partida

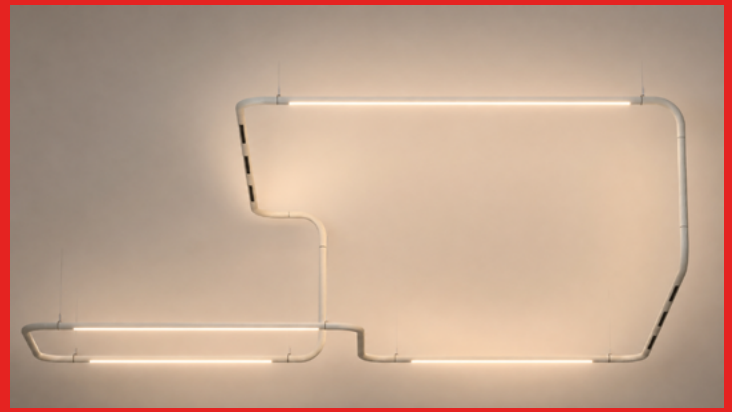
the starting point
el punto de partida

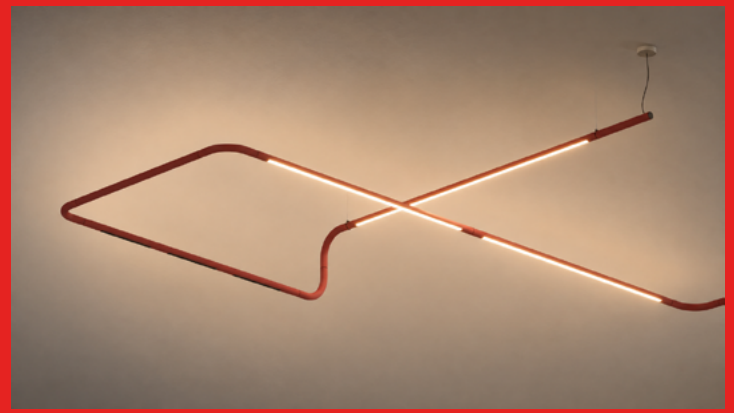
Jū não é uma forma definitiva, mas um ponto de partida. Um elemento que, ao se combinar com o espaço, a luz e outras formas, ganha novas interpretações e se transforma em uma linguagem própria.

Jū is not a definitive form, but a starting point. An element that, when combined with space, light, and other forms, takes on new interpretations and transforms into a language of its own.

Jū no es una forma definitiva, sino un punto de partida. Un elemento que, al combinarse con el espacio, la luz y otras formas, adquiere nuevas interpretaciones y se transforma en un lenguaje propio.







arquitetura

architecture
arquitectura

DIFERENTES ESPAÇOS. DIFERENTES HISTÓRIAS.
DIFFERENT SPACES. DIFFERENT STORIES.
DIFERENTES ESPACIOS. DIFERENTES HISTORIAS.

Feita para o espaço. Não para preenchê-lo, mas para encontrar seu lugar nele. Para acompanhar suas formas, criar novas perspectivas e deixar que a luz revele diferentes dimensões. Uma presença que se adapta sem se impor, tornando-se parte da arquitetura.

Made for the space. Not to fill it, but to find its place within it. To follow its forms, create new perspectives, and let light reveal different dimensions. A presence that adapts without imposing itself, becoming part of the architecture.

Hecha para el espacio. No para llenarlo, sino para encontrar su lugar en él. Para acompañar sus formas, crear nuevas perspectivas y dejar que la luz revele diferentes dimensiones. Una presencia que se adapta sin imponerse, convirtiéndose en parte de la arquitectura.

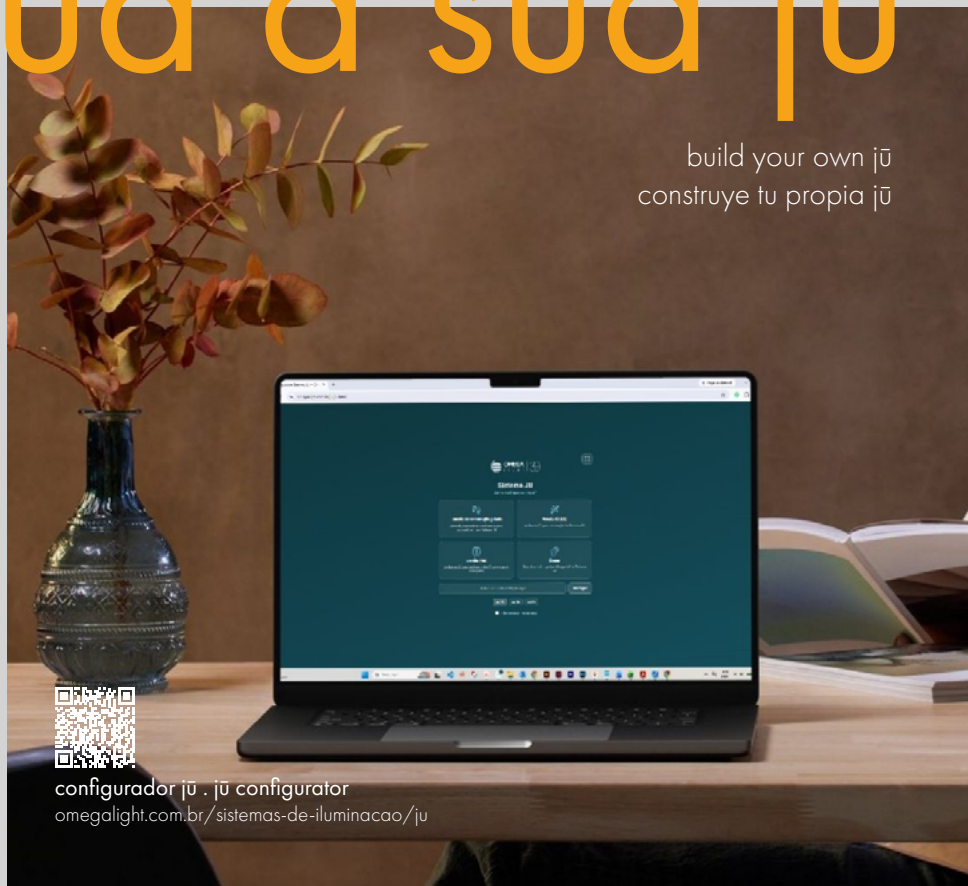
construa a sua jū

Uma luz que se adapta. Não apenas pela forma, mas também pela inteligência que existe por trás dela. A jū nasce com um sistema configurador que incorpora tecnologia pensada para acompanhar diferentes projetos, conectando design e luz de maneira simples e integrada. Do detalhe ao conjunto, uma solução que se adapta à escala e às necessidades de cada espaço. Crie sua própria jū.

A light that adapts. Not only through its form, but also through the intelligence behind it. Jū is born with a configuration system that incorporates technology designed to support different projects, connecting design and light in a simple and integrated way. From the detail to the whole, a solution that adapts to the scale and needs of each space. Create your own Jū.

Una luz que se adapta. No solo por su forma, sino también por la inteligencia que hay detrás de ella. Jū nace con un sistema configurador que incorpora tecnología pensada para acompañar diferentes proyectos, conectando diseño y luz de manera simple e integrada. Del detalle al conjunto, una solución que se adapta a la escala y a las necesidades de cada espacio. Crea tu propia Jū.

build your own jū
construye tu propia jū



configurador jū . jū configurator
omegalight.com.br/sistemas-de-iluminacao/ju

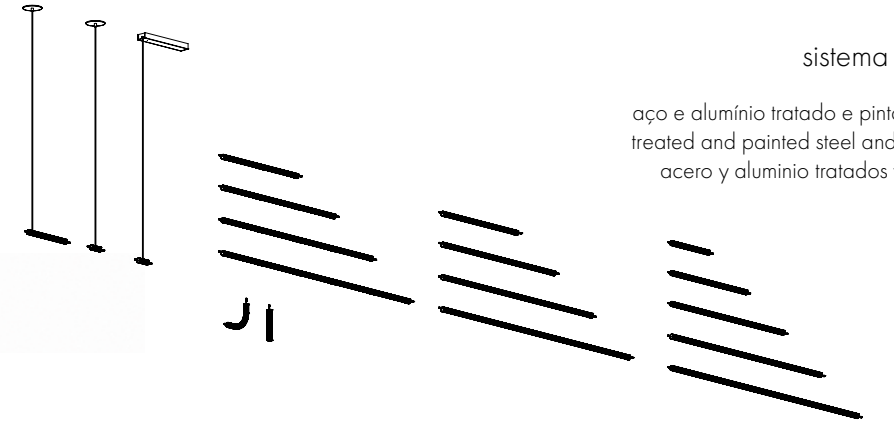
detalhes que encantam

details that delight
detalles que encantan

jū

sistema . system

aço e alumínio tratado e pintado . IP20
treated and painted steel and aluminum
acero y aluminio tratados y pintados



	difuso	darklight	projetor
fluxo. flux . flujo	493-1315lm	934-2835lm	~620lm
CCT	3000K	3000K	2700K
CRI	>90	>90	>90
facho . Beam . haz de luz	difuso	30°, 65°	20°, 40°, 60°

controle on/off, dimerização sob consulta
alimentação 24V com opções de driver integrado e remoto
on/off control, dimming available upon request
24V power supply with integrated or remote driver options
control on/off, regulación disponible bajo consulta
alimentación de 24V con opciones de driver integrado o remoto

configurador online . online configurator
omegalight.com.br/sistemas-de-iluminacao/ju

jū

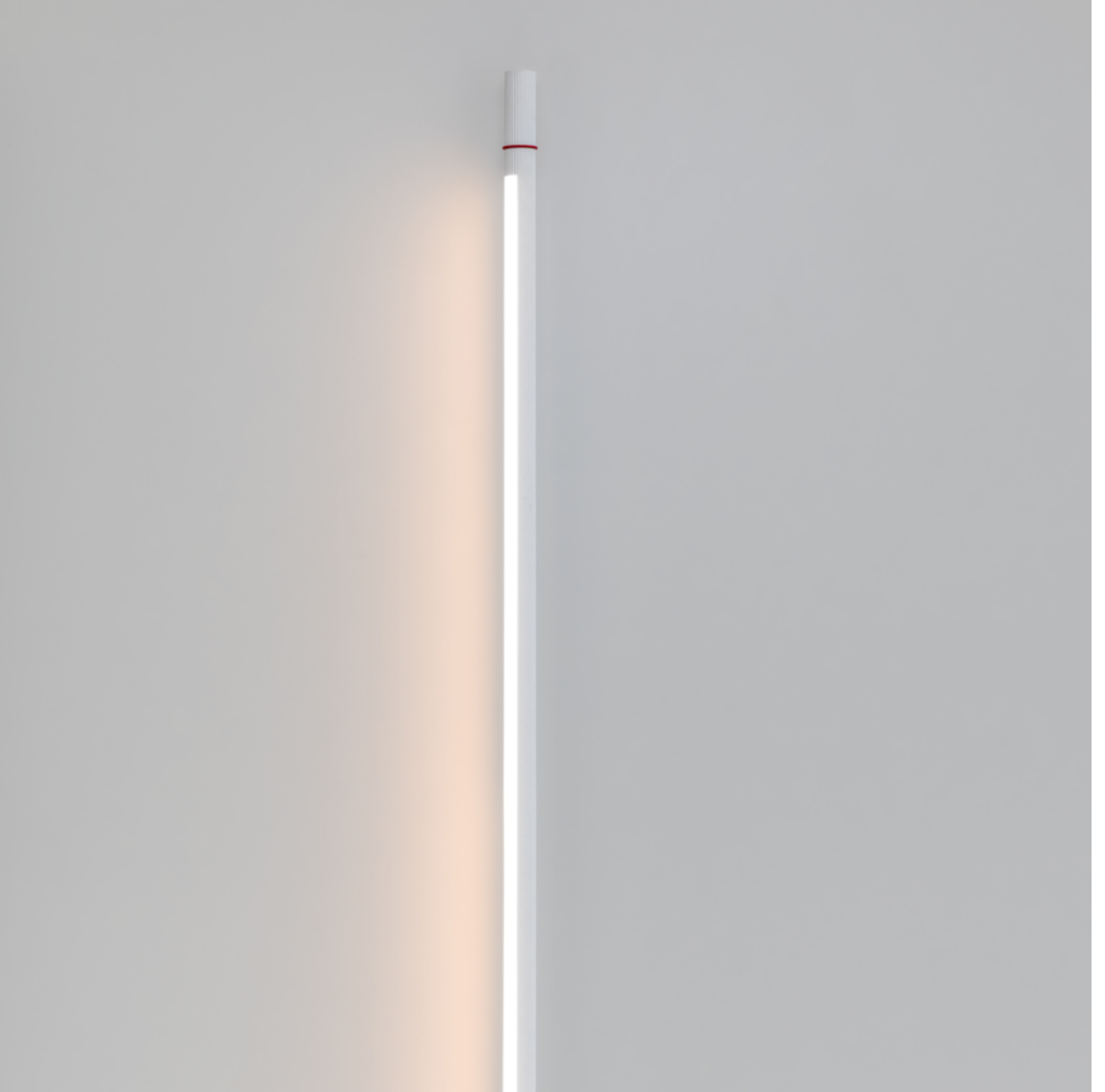
pendente . pendant . colgante

aço e alumínio tratado e pintado . IP20
treated and painted steel and aluminum
acero y aluminio tratados y pintados

	difuso	darklight
fluxo. flux . flujo	1027-1315lm	1868-2835lm
CCT	3000K	3000K
CRI	>90	>90
facho . Beam . haz de luz	difuso	30°, 65°

controle on/off, dimerização sob consulta
alimentação 24V com opções de driver integrado e remoto
on/off control, dimming available upon request
24V power supply with integrated or remote driver options
control on/off, regulación disponible bajo consulta
alimentación de 24V con opciones de driver integrado o remoto

mais detalhes
omegalight.com.br/pt/produtos/ju-pendente
omegalight.com.br/pt/produtos/ju-pendente-darklight



sobrepor . surface-mounted . luminaria de adosar

aço e alumínio tratado e pintado . IP20
treated and painted steel and aluminum
acero y aluminio tratados y pintados

	difuso	darklight
fluxo. flux . flujo	1027-1315lm	1868-2835lm
CCT	3000K	3000K
CRI	>90	>90
facho . Beam . haz de luz	difuso	30°, 65°

controle on/off, dimerização sob consulta
alimentação 24V com opções de driver integrado e remoto
on/off control, dimming available upon request
24V power supply with integrated or remote driver options
control on/off, regulación disponible bajo consulta
alimentación de 24V con opciones de driver integrado o remoto

mais detalhes
omegalight.com.br/pt/produtos/ju-sobrepor
omegalight.com.br/pt/produtos/ju-sobrepor-darklight

sempre existe outro caminho

there is always another way
siempre hay otro camino

agosto 2026 *august 2026*
versão 1 version 1

Para mais informações acesse o nosso site www.omegalight.com.br ou escaneie o QR Code abaixo
For more information visit our website www.omegalight.com.br or scan the QR Code below
Para obtener más información visite nuestro sitio web www.omegalight.com.br o escanee el código QR a continuación